

## NDB-Artikel

**Termer**, Karl Ferdinand *Franz*|Geograph, Altamerikanist, Museumsdirektor, \* 5.7.1894 Berlin, † 15.4.1968 Hamburg. (lutherisch)

### Genealogie

V Franz, Sekr., Bankbeamter;

M Anna Hirschel;

◦ Hamburg-Klein Flottbek 1932/33 Nora (1904–97), T d. →John Witt, Großkaufm. in H., u. d. Elisabeth Vorwerk;

1 S, 2 T.

### Leben

T. studierte nach dem Abitur in Berlin seit 1913 Geographie und Völkerkunde (bei →Eduard Seler) in Berlin und in Würzburg (bei →Karl Sapper, 1866–1945). Hier wurde er 1920 mit der Dissertation „Die Entwicklung der länder- und völkerkundlichen Kenntnisse über Mittelamerika im 16. Jh.“ promoviert. Nach der Habilitation 1923 war er Assistent und Privatdozent, 1929 ao., 1932 o. öff. Professor in Würzburg bei bzw. in Nachfolge von Sapper. In dieser Zeit führte er eine erste Mittelamerikareise durch. 1935–62 war T. Direktor des Hamburgischen Museums für Völkerkunde und – als Nachfolger von Georg Thilenius (1868–1937) – Professor für Völkerkunde an der dortigen Universität. In dieser Zeit unternahm er fünf weitere Mittelamerikareisen.

T. geographische (Die Halbinsel Yukatan, in: Petermanns Geographische Mitt., Erg.h. 253, 1954), vulkanologische und ethnographische Studien (auch Photographien, Filme und Sammlungen) stehen ganz in der Tradition seines Lehrers Sapper. T.s Beitrag sind fünf kenntnisreich kommentierte Übersetzungen frühkolonialer Quellen zu Mexiko und Guatemala sowie Nordamerika. In Würzburg gründete T. ein Zentrum für Amerikanistik. Nach seiner Berufung nach Hamburg baute er dort die Amerikanistik am Museum und an der Universität aus, so daß Hamburg zeitweise neben Berlin und Bonn das dritte Zentrum der Amerikanistik in Deutschland war. Zur „Hamburger Schule“ zählten in den 1950er Jahren u. a. die T.-Schüler →Günter Zimmermann (1914–72), →Bodo Spranz (1920–2007), →Wolfgang Haberland (1922–2015) und →Thomas S. Barthel (1923–97). T.s Leistung war es zudem, das Hamburgische Museum für Völkerkunde und die „Dt. Gesellschaft für Völkerkunde“ (gegr. 1929 in Leipzig) als Vorsitzender 1937–46 über die Zeit des „Dritten Reichs“ und des 2. Weltkriegs weitgehend intakt zu bewahren und letztere, gleich nach Kriegsende, in Zusammenarbeit mit dem Frankfurter Völkerkundler → Adolf Ellegard Jensen (1899–1965, Vors. 1947–54) zu reaktivieren.

## **Auszeichnungen**

A Mitgl. d. Joachim-Jungius-Ges. d. Wiss., Hamburg, d. Berliner Anthropol. Ges., d. Berliner Ges. f. Erdkde. u. d. Leopoldina, d. New York Ac. of Sciences, d. Soc. des Américanistes, Paris, u. d. American Anthropological Association;

korr. Mitgl. d. Soc. de Antropologia y Ethnografia de México, d. Soc. Mexicana de Geografia y Estadística u. d. Soc. Suisse des Américanistes;

Ehrenmitgl. d. Geogr. Gesellschaften in Lübeck u. Hamburg, d. Royal Anthropological Inst. of Great Britain and Ireland, d. Soc. de Geografia é Hist. de Guatemala u. d. Soc. de Antropologia de Guatemala;

Silberne Ritter-Medaille d. Geogr. Ges. Berlin;

Komturkreuz d. Quetzalordens d. Rep. Guatemala (1963).

## **Werke**

*W Übers. u. Hg.:* Alvar Núñez Cabeza de Vaca, Schiffbrüche („Naufragios“), Ber. über d. Unglücksfahrt d. Narváez-Expedition n. d. Südküste Nordamerikas 1527 bis 1536, 1925, <sup>2</sup>1963;

Durch Urwälder u. Sümpfe Mittelamerikas, Der fünfte Ber. d. Hernán Cortés an Ks. Karl V., 1941;

Quauhtemallan u. Cuzcatlan, Der erste u. zweite Ber. d. Pedro de Alvarado über d. Eroberung v. Guatemala u. El Salvador im J. 1524, 1948;

Der Ber. d. Pedro Álvarez de Miranda über d. Lacandonen-Expedition n. Ostchiapas im J. 1695, in: Mitt. d. Geogr. Ges. in Hamburg 49, 1950;

Der Sklave der Nutka, Leben u. Abenteuer d. John Jewitt b. d. Indianern auf d. Vancouver Insel, 1954;

- Wetterschäden u. Landwirtsch. in d. Vereinigten Staaten v. Amerika, 1923 (*Habil.schr.*);

Die Mayaforsch., 1952;

Palo Gordo, Ein Btr. z. Archäol. d. pazif. Guatemala, Aus d. Nachlaß hg. v. G. Zimmermann u. H. v. Winning, 1973;

- *W-Verz.:* W. Haberland, Bibliogr. d. Arbb. v. F. T. aus d. J. 1919–1964, 1964.

## **Literatur**

*L Amerikanist. Miscellen*, FS z. 65. Geb.tag., hg. v. W. Bierhenke, W. Haberland, U. Johansen u. G. Zimmermann, 1959 (*W-Verz., P*);

H. Fischer, Völkerkde. im NS, 1990;

W. Haberland in: Ametas 10, 1993, S. 4-17;

A. Scherffig, Von d. Völkerkde. z. Mesoamerikanistik, Prof. Dr. K. F. F. T. (1894-1968), in: Götter, Gräber u. Globalisierung, Indian. Leben in Mesoamerika, 40 J. Alt- u. Mesoamerikanistik an d. Univ. Hamburg, hg. v. L. Frühsorge u. a., 2010, S. 335-50;

Pogg. VI-VIII;

Wi. 1935-1967;

Hamburg. Biogr. VI (*P*);

- *Qu* Hamburg. Mus. f. Völkerkde.;

StA Hamburg; Univ.archiv Würzburg

### **Autor**

Berthold Riese

### **Empfohlene Zitierweise**

, „Termer, Franz“, in: Neue Deutsche Biographie 26 (2016), S. 37  
[Onlinefassung]; URL: <http://www.deutsche-biographie.de/.html>



---

02. Februar 2024

© Historische Kommission bei der Bayerischen Akademie der Wissenschaften

---